

Enformaziuns y Aodanzas

AODANZES: Döt le bun, sanité y benedisciun a
Vighile Rungger *30.06.1926 - Laura Trebo *02.07.1932
y a düc chi co à santennom y complësc i agn cöst'edema

Benedisciun: En domëgna ai 7 de messé gnaràl benedi y inaudé le paiun nò. Te còsta ocajiun gnarà la Gran Mëssa dles 10:00 zelebada sò dal paiun alaleria (sce le tomp le pormët), y abelida con i sonns dla Musiga d'Al Plan. Dan mëssa sarà l'ingres dles bandires y dla Musiga, y dô mëssa i discursc d'ocajiun. Dedô è düc bel enviës al renfrësch.

Bato: En sabeda ai 13 de messé dales 15:00 ales 17:00 vëgnel tignì te calogna a Corvara la preparaziun al Bato con Erich Frenademetz. Enviës è geniturs co à en viadù da bacé, y inçe totes y tòc. S'anunzié pòn te calogna da Corvara al numer 0471/836134.

Synode: Al vën rengrazié dotes les porsones co à dé jö propostas por la Synode y nia mã. Les propostas è gnüdes menades ennant ala comisciun. Iolan inçe dai impuls c dës jö, co reverda en particular la vita te nosta ploania.

Tennis: Le SC Mareo/seziun tennis lascia alessëi che en lönesc ai 1. de messé mët man i cursc de tennis. Chi co ess enteres da tò pert, po telefoné a Walter al nr. 338/5319852.

Paurs: Al vën lascé alessëi che chi paurs co mëna i tiers te Fanes, jarà a munt en déde-mesaledema ai 3 de messé.

Biblioteca: Dertan i mënsc de messé y agost sarà la biblioteca d'Al Plan daverta inçe le dédölönesc sèra, dales 19:30 ales 21:00.

Families: En dédemesaledema ai 10 de messé ales 10:00 roaràl adalerch tal Zënter Families Ergobando sò La lla consulèntes espertes a baié dal tema "Geniturs de dé y de net" (das kindliche Schlafverfahren). Enformaziuns al 339/6950036 o ala mail ergobando@virgilio.it.

Dotur: Le dotur Edo Agreiter lascia alessëi che al sarà demez dai 11 ai 19 de messé. Al vën sostitui dla doturia Margarete Mahlknecht, co è da ciáfé al numer 349/0667034.



La comunité d'Al Plan ti aoda
döt le bun, sanité y benedisciun ai geniturs
Hans Trebo y Roswitha Vollmann
por la nasciüda de picio ARMIN, y ai geniturs
Jan Palfrader y Marion Clara
por la nasciüda de picio DAVID.

Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo.
Telefönn y fax de calogna: 0474 501006. Radio Ploania: MhZ 93,00
Comunicaziuns - čina al dédemesaledema sèra - da mené a: Pablo Palfrader
Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com
Download plata: www.comun.mareo.bz.it o inçe www.valbadiaonline.it



Ploania
d'Al Plan
de Mareo

La plata de Ploania

E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com - Radio: 93,00 MhZ

13. Domëgna dal ann liturgich C, ai 30.06.13 - nr. 31

Redaziun dla plata: Angela Zingerle, Margot Pisching, Pablo y Max Palfrader

Va y encünda le règn de Dio!

Dal vagnele dô San Luca, 9, 51 - 62

⁵⁷Canch'ai jea ennant por so tru, ti à en èl baié ados a Gejù y à dit: I ô te gni dô endlunch olache te vas. ⁵⁸Gejù ti à respognü: Les olps à sões tanes y i vici sões coes; mo le Fi dal Om n'à degün post olach'al po lascé jö so ce. ⁵⁹A en ater ti àl dit: Vimo dô! Al à respognü: Lascemo jì denant a čiasa a sopeli mio pere. ⁶⁰Gejù ti à dit: Lascia che i morc sopolësci sù morc; tò endere va y encünda le règn de Dio!

Parora dal Signur. - Lalt a té, Gejù Crist!



AUF DEM WEG ZUM REICH GOTTES ...

... gibt es keinen Blick zurück. Nicht für den Einzelnen und nicht für die Kirche. Zurückzublicken und zu jammern, was früher alles vermeintlich (oder vielleicht wirklich) besser war, hilft nicht voran. Wehmut und Nostalgie sind keine christlichen Tugenden.

**Čiara de me, Idio,
a tè t'ài crëta - R**

Porchël se
ralegrëia
mio cör,
y mia anima
esultëia;
inçe mio corp
è al sogù
co palsa.

Tö mo mostres
le tru dla vita.
Dan da to müs
regnëiel ligrëza
en abundanza,
baldëza por düc
i tomps a töa
man dërta.

Dal Salm 16(15)

Domëgna: 30.06.2013: XIII. Domëgna dal ann liturgich: S.Otto, Sa.Erentrud

Oferta por le Papa: Obulus Sancti Petri



9.30: Corona por +nt Hans Palfrader, de Fordí
10.00: S.M. por döta la Ploania
Benedisciun dal tomp

Lönesc 1.07: Feria dla 13. edema dal ann: S.Dietrich, S.Theoderich

7.30: S.M. por +nc' Jep y Angelina Ties
S.M. por +nt Christian Vollmann, dal lagher
S.M. por +nt Jarone Rubatscher

Dédol.:2.07.: Vijita de S.Maria a Elisabeta: Sa.Wiltrud, S.Iacob Ferrer

18.00: Funziun en onú y rengn.de Santa Maria

Dédem.3.07.: Festa de S.Tomesc apostul, S.Josef L.

18.00: S.M. por +nta Maria Kosta
S.M. por +nta Veneranda Piazza - Rindler
S.M. por +nc' Ferdinand y Frida Obwegs, dal Maier
S.M. por +nt Friedl Ferdigg, Pech da Mantëna

Jöbia 4.07.: Feria dla 13. edema: S.Ulrich, Sa.Elisabeta de Portugal

18.00: Oraziun personala tal chît

Vëndr.5.07.: 1. vëndres dal mëns: S.Antone Maria Zaccaria

7.30: S.M. por +nc' Dragotto
S.M. por +nt Hans Palfrader, Fordí
S.M. por +nt Castlunger Isidor, Grones
Funziun dal Sacher Cör

12.45: al vën porté la S.Comegnun

15.00: Ora de adoraziun y oraziun

Sab. 6.07.: 1. sabeda dal mëns: Sa.Maria Goretti, Sa.Maria in sabato

17.00: Poscibilitè da se pissié

18.00: S.M. por +nc' Loise y Jepele Call, dal Bocá
S.M. de rengn. por fam. Ploner Angelo y Teresa
S.M. aniv. por +nt Lejio Complojer, Roncac'
S.M. por +nta Anna Ploner, Campeï

Domëgna 7.07: XIV. Domëgna dal ann Liturgich: Benedisciun dal Paiun

Oferta por i bojügn dla Ploania

9.30: Oraziun dla domëgna

10.00: S.M. por döta la Ploania sö dal paiun nö
Benedisciun dal paiun
Benedisciun dal tomp

15.00: Bato por Armin Trebo de Hans y Roswitha
Bato por David Palfrader de Jan y Marion

18.00: S.M. aniv.por +nt Salesi Vighile, dal Sauter
S.M. por +nt Oswald Erlacher, Ciapolère
S.M. por +nt Vijio Agreiter, Antersi
S.M. por +nt Franz Ties, da Ras
S.M. por +nc' Gaetano y Maria Mesti
S.M. por +nt Franz Erlacher, La Stöa



Wenn ich durch die Natur wandere, die frische Luft einatme, den Duft der Blumen wahrnehme, das Leben spüre, das alles durchdringt, dann spüre ich: Auch in mir ist Lebendigkeit, Frische, Schönheit, Kraft. Der Geist Gottes, der die Schöpfung durchdringt, ist auch in mir und durchströmt mich.

Ungetrübte Freude an der Natur erleben:
Alles, was wächst und blüht, ist schön.
Alles darf so sein, wie es ist.

Die Natur bewertet nicht. In der Natur dürfen wir sein, wie wir sind. Da fühlen wir uns zugehörig. Wenn ich mich auf eine Sommerwiese lege, fühle ich mich getragen, geborgen, letztlich von Gottes mütterlicher Hand gehalten.

Nimm dir etwas Zeit, spazieren zu gehen. Versuche, das Gehen als inneren Weg erfahren, als Weg auf ein Ziel hin, das größer ist als das, was du vor Augen hast.

SAPER COGLIERE L'ESSENZIALE

Una volta un corvo volò nel cielo con un pezzo di carne nel becco. Venti corvi si misero a inseguirlo e ad attaccarlo rabbiosamente. Alla fine il corvo lasciò cadere il pezzo di carne. I suoi inseguitori allora lo lasciarono stare e volarono strillando appresso al pezzo di carne. E il corvo disse: «Che pace c'è qui adesso! Il cielo è tutto mio».

*

Un monaco zen disse:
«Quando la mia casa venne distrutta da un incendio potei vedere senza ostacoli la luna nella notte!»

Anthony de Mello



Sorvisc dai Ministroné

Lönesc 01/07 (07:30h): Dédemesaledema 03/07 (18:00h):
Vëndres 05/07 (07:30h): Asia y Mara Rungger; **Sabeda 06/07(18.00h):** Max Palfrader, Daniel y Herbert Piazza, Luca y Daniel Comploi, Alex Rubatscher; **Domëgna 07/07 (10.00h):** Paula y Veronika Erlacher, Max, Vanessa, Martina y Lucia Obwegs; **Domëgna 07/07 (18.00h):** Matio y Julia Erlacher, Luca y Daniel Comploi, Filippo y Susanna Kastlunger

